

Distr. GENERAL

E/CN.4/2003/44 31 December 2002

RUSSIAN Original: FRENCH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА

Пятьдесят девятая сессия Пункт 9 предварительной повестки дня

ВОПРОС О НАРУШЕНИИ ПРАВ ЧЕЛОВЕКА И ОСНОВНЫХ СВОБОД В ЛЮБОЙ ЧАСТИ МИРА

Доклад о миссии Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго, Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях и одного из членов Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям

Записка Генерального секретаря

1. В своей резолюции 2002/14, принятой без голосования 19 апреля 2002 года и одобренной Экономическим и Социальным Советом в решении 2002/248 от 25 июля 2002 года, Комиссия по правам человека, сослалась на свое решение просить Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго и Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях, а также одного из членов Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям провести совместную миссию по расследованию в Демократическую Республику Конго и выражая при этом сожаление о том, что положение в этой стране в плане безопасности пока еще не позволило провести такую миссию.

- В этой же резолюции Комиссия постановила просить Специального докладчика по 2. вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго и Специального докладчика по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях, а также одного из членов Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям провести, как только это будет возможно по соображениям безопасности, и, в соответствующих случаях, в сотрудничестве с Национальной комиссией по расследованию предполагаемых нарушений прав человека и нарушений международного гуманитарного права в Демократической Республике Конго (бывшем Заире) в период 1996-1997 годов, совместную миссию по расследованию всех массовых убийств, совершенных на территории Демократической Республики Конго, включая массовые убийства в провинции Южный Киву и другие зверства, о которых говорится в различных докладах Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго, в целях привлечения к суду виновных, и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят седьмой сессии и Комиссии на ее пятьдесят девятой сессии.
- 3. Комиссия также постановила просить Генерального секретаря оказывать Специальному докладчику по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго и совместной миссии всю необходимую помощь, с тем чтобы они могли полностью выполнить свой мандат, и просить Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека оказать надлежащую техническую помощь совместной миссии, с тем чтобы она могла полностью выполнить свой мандат.
- 4. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго г-жа Юлия Моток провела консультации с другими членами совместной миссии в целях проверки их готовности.
- 5. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Демократической Республике Конго отбудет в Киншасу в феврале 2003 года. Она рассчитывает вступить в контакт с повстанческими группами, с тем чтобы заручиться их поддержкой для проведения миссии и обеспечить безопасность на местах.
- 6. Вследствие нехватки финансовых ресурсов и отсутствия безопасности в некоторых населенных пунктах, которые считаются опасными и недоступными, в особенности на востоке страны, миссию провести не удалось.
- 7. Вся соответствующая информация будет изложена в будущем докладе Специального докладчика пятьдесят девятой сессии Комиссии.
